

ご使用前にこの説明文書を必ずお読みください。また、必要な時に読めるよう保管してください。

第2類医薬品

## 痔疾用薬

# ビタトレール®A 坐剤

- 痔疾患は、静脈のうっ血が原因となって、炎症、痛み、かゆみ、出血を引き起こします。さらに肛門部の抵抗力が低下すると、腸内細菌や化膿菌等の感染によって症状が悪化して、複雑な痔となってしまいます。このような痔疾患の治療には、まず局所の炎症を鎮め、痛みや出血の原因を早めに正しい方法で取り去ることが大切です。
- ビタトレールA坐剤は、痔に効果のある薬剤を肛門内のどの患部へも的確に届けることができますので、激しい痔の痛み・かゆみ・出血等の諸症状にも、より確実に、優れた効果をあらわします。

### ⚠ 使用上の注意



#### してはいけないこと

(守らないと現在の症状が悪化したり、副作用・事故が起こりやすくなる)

#### 1 次の人は使用しないこと

- (1) 本剤又は本剤の成分によりアレルギー症状を起こしたことがある人。
- (2) 患部が化膿している人。

#### 2 長期連用しないこと



#### 相談すること

#### 1 次の人は使用前に医師、薬剤師又は登録販売者に相談すること

- (1) 医師の治療を受けている人。
- (2) 妊婦又は妊娠していると思われる人。
- (3) 薬などによりアレルギー症状を起こしたことがある人。

#### 2 使用后、次の症状があらわれた場合は副作用の可能性があるので、直ちに使用を中止し、この文書を持って医師、薬剤師又は登録販売者に相談すること

関係部位	症状
皮膚	発疹・発赤、かゆみ、はれ
その他	刺激感、化膿

まれに下記の重篤な症状が起こることがある。その場合は直ちに医師の診療を受けること。

症状の名称	症状
ショック (アナフィラキシー)	使用后すぐに、皮膚のかゆみ、じんましん、声のかすれ、くしゃみ、のどのかゆみ、息苦しさ、動悸、意識の混濁等があらわれる。

#### 3 10日間位使用しても症状がよくなる場合は使用を中止し、この文書を持って医師、薬剤師又は登録販売者に相談すること

### 効能・効果

きれ痔(さけ痔)・いぼ痔の痛み・かゆみ・はれ・出血の緩和

## 用法・用量

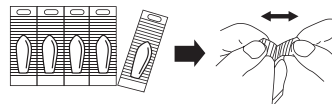
・次の量を肛門内に挿入してください。

年齢	1回量	1日使用回数
成人(15歳以上)	1個	1～3回
15歳未満	使用しないこと	

### <用法及び用量に関連する注意>

- (1) 用法・用量を厳守すること。
- (2) 本剤が軟らかい場合には、しばらく冷やした後を使用すること。また、硬すぎる場合には、軟らかくなった後に使用すること。
- (3) 肛門にのみ使用すること。

## 坐剤のとり出し方



- ① 切れ目を利用して図のように1個を切りはなします。
- ② 上部の合せ目を左右に引きはがして坐剤をとり出してください。

## 成分・分量

1個(1.4g)中

成分	分量	はたらき
リドカイン	60mg	痔の痛みとかゆみをおさえます。
プレドニゾン酢酸エステル	1mg	炎症をおさえ、痔のはれ、かゆみ、出血をしずめます。
インプロピルメチルフェノール	2mg	患部の殺菌・消毒をおこないます。
アラントイン	20mg	傷の治りをたすけ、組織を修復します。
トコフェロール酢酸エステル	60mg	患部の血流を良くし、うっ血をおさえます。
トメントール	10mg	患部のかゆみをおさえます。

添加物としてハードファットを含有する。

## 保管及び 取扱い上の 注意

- (1) 直射日光の当たらない湿気の少ない涼しい所(1～30℃)に保管すること。
- (2) 小児の手の届かない所に保管すること。
- (3) 他の容器に入れ替えないこと(誤用の原因になったり品質が変わる。)
- (4) 坐剤の先端を下向きにして保管すること(軟化しても坐剤の変形を防ぐことができる。)
- (5) 使用期限を過ぎた製品は使用しないこと。また開封後は使用期限内であってもなるべく速やかに使用すること。

## だれにでもかんたんにできる 痔の養生法

**1 散歩や軽い体操など適度な運動**を行おうと、全身の血液の流れを良くしますので、痔によるうっ血改善に効果をもたらします。



**2 毎日の入浴**は、患部を清潔にするだけでなく、全身の血液の流れも良くしますので、痔によるうっ血改善に効果をもたらします。ややぬるめのお湯にゆっくりと浸ってください。



**3 お酒、タバコ、からし等の刺激物は、痔の大敵のうっ血をおこしますので、できるだけ控える**ように気をつけてください。



**4 便秘になると痔を悪化させてしまいます。肉類を控え、野菜や果物をたっぷり**と食べて便秘にならないように気をつけてください。



本製品についてのお問い合わせは、お買い求めのお店又は下記にお願いいたします。

中外医薬生産株式会社 お客様相談室

電話 0595-21-3200

受付時間 9:00～17:00 (土、日、祝日を除く)

製造販売元



中外医薬生産株式会社

三重県伊賀市ゆめが丘7-5-5